



สรุปข่าวด้านการเกษตรที่สำคัญของญี่ปุ่น ระหว่างวันที่ 1 – 7 สิงหาคม 2563

ในช่วงครึ่งแรกของปี 2563 ญี่ปุ่นส่งออกสินค้าเกษตรฯ ลดลงร้อยละ 8 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา (1 สิงหาคม 2563)

ในช่วงครึ่งแรกของปี 2563 (มกราคม - มิถุนายน 2563) ญี่ปุ่นส่งออกสินค้าเกษตร ป่าไม้ ประมง และผลิตภัณฑ์อาหาร มูลค่า 412,000 ล้านเยน ลดลงร้อยละ 8 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา สินค้าที่มีการบริโภคในครัวเรือน เช่น ข้าว มีมูลค่าส่งออกเพิ่มขึ้น ขณะที่ สินค้าที่ส่วนใหญ่จำหน่ายให้แก่ผู้ประกอบการ เช่น เนื้อโค มีมูลค่าส่งออกลดลง เนื่องจากผลกระทบของ COVID-19 ทั้งนี้ รัฐบาลญี่ปุ่นกำหนดเป้าหมายขยายมูลค่าการส่งออกให้ได้ 5 ล้านล้านเยนภายในปี 2573 อย่างไรก็ตาม คาดว่าจะต้องใช้เวลาอีกสักระยะจนกว่าการส่งออกจะฟื้นตัวเท่ากับปีที่ผ่านมา

หนังสือพิมพ์ Japan Agricultural News รวบรวมข้อมูลจากสถิติการค้าระหว่างประเทศ เผยแพร่โดย Ministry of Finance โดยเมื่อพิจารณารายสินค้าพบว่า ญี่ปุ่นส่งออกเนื้อโคมูลค่า 10,200 ล้านเยน ลดลงร้อยละ 23 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา เนื่องจากความต้องการของผู้ประกอบการร้านอาหารลดลง ถึงแม้ว่ามีบางเดือนที่มูลค่าการส่งออกไปกัมพูชาและฮ่องกงสูงกว่าเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา แต่การส่งออกไปสหภาพยุโรปลดลงอย่างต่อเนื่อง ด้านคณะกรรมการส่งเสริมการส่งออกสินค้าปศุสัตว์ คาดว่าจากนี้ไปมูลค่าการส่งออกอาจจะยังคงลดลงต่อเนื่อง สาเหตุจากการกลับมาระบาดของ COVID-19

ในส่วนของเหล่าสาเกซึ่งจนถึงปีที่ผ่านมาการส่งออกเติบโตต่อเนื่อง ในช่วงครึ่งแรกของปี 2563 ญี่ปุ่นส่งออกมูลค่า 9,100 ล้านเยน ลดลงร้อยละ 25 เนื่องจากกลุ่มลูกค้าหลักเป็นร้านอาหาร ขณะเดียวกัน ญี่ปุ่นส่งออกแอปเปิ้ลมูลค่า 3,900 ล้านเยน ลดลงร้อยละ 28 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา เนื่องจากคาดว่าจะมีการส่งจำหน่ายตลาดในประเทศเนื่องจากมีราคาสูง

ขณะที่ มีสินค้าบางชนิดที่มูลค่าการส่งออกเพิ่มขึ้นสืบเนื่องจากการขยายตัวของบริโภคในครัวเรือน ได้แก่ ข้าว มีมูลค่าส่งออก (รวมข้าวเพื่อการช่วยเหลือ) 3,100 ล้านเยน เพิ่มขึ้นร้อยละ 12 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา โดยการส่งออกไปยังแหล่งนำเข้าสำคัญ เช่น ฮ่องกง สิงคโปร์ สหรัฐฯ และจีนขยายตัว ผู้ประกอบการค้าส่งรายใหญ่ที่ส่งออกข้าวไปยังจีนระบุว่า มูลค่าการส่งออกในเดือนพฤษภาคม - มิถุนายน ขยายตัว เนื่องจากความต้องการบริโภคในครัวเรือนเพิ่มขึ้น มีการนิยมบริโภคข้าวญี่ปุ่นในครัวเรือนทั่วไป ไม่จำกัดเฉพาะครัวเรือนที่มีรายได้สูง

เมื่อพิจารณาการส่งออกในเดือนมิถุนายน 2563 พบว่า ญี่ปุ่นส่งออกสินค้าเกษตรฯ มูลค่า 75,700 ล้านเยน ลดลงร้อยละ 12 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา ถึงแม้ว่าสินค้าเกษตรฯ บางรายการจะมีมูลค่าส่งออกเพิ่มขึ้น แต่สินค้าเกษตรบางชนิดที่มีมูลค่าส่งออกสูง เช่น ไข่ไก่ ยังคงลดลง

กระทรวงเกษตร ป่าไม้ และประมงญี่ปุ่น (MAFF) วิเคราะห์ว่า หลายประเทศยังคงได้รับผลกระทบจาก COVID-19 การฟื้นตัวของการบริโภคแตกต่างกันขึ้นอยู่กับสถานการณ์แต่ละประเทศ



มูลค่าการส่งออกสินค้าเกษตร ป่าไม้ ประมง และผลิตภัณฑ์อาหารในช่วงครึ่งแรกของปี 2563

รายการ	มูลค่าส่งออก (100 ล้านบาท)	เทียบกับช่วงเดียวกันของปี 2562 (%)
เนื้อโค	102	-23
นมผง	73	+40
ข้าว (รวมข้าวเพื่อการช่วยเหลือ)	31	+12
แอปเปิ้ล	39	-28
สตอเบอรี่	17	+7
ชาเขียว	69	-5
เหล้าสาเก	91	-25
รวม	4,120	-8

แหล่งที่มา: หนังสือพิมพ์ Japan Agricultural News

กระทรวงเกษตรฯ ญี่ปุ่น จะใช้ข้อมูลดาวเทียมและอุตุนิยมวิทยาสำหรับการสำรวจผลผลิตข้าวแทนการลงพื้นที่สำรวจ (2 สิงหาคม 2563)

กระทรวงเกษตร ป่าไม้ และประมงญี่ปุ่น (MAFF) เตรียมใช้ข้อมูลดาวเทียมและข้อมูลอุตุนิยมวิทยาในการสำรวจการปลูกข้าวตั้งแต่ปีงบประมาณ 2563 (เมษายน 2563 - มีนาคม 2564) เป็นต้นไป โดยในปีแรกจะเริ่มสำรวจ ณ วันที่ 15 สิงหาคม 2563 สำหรับพื้นที่ปลูกข้าวซึ่งส่วนใหญ่อยู่ในภูมิภาคตะวันตกของญี่ปุ่น ทั้งนี้ ที่ผ่านมา MAFF ใช้วิธีการลงพื้นที่สำรวจ แต่วิธีใหม่นี้ MAFF จะใส่ข้อมูลลงในสูตรเพื่อประมาณการผลผลิตต่อพื้นที่ 10 ฮาร์ (1,000 ตารางเมตร หรือ 0.625 ไร่) ที่ผ่านมายังไม่ค่อยมีการใช้ข้อมูลดาวเทียมในการสำรวจปริมาณผลผลิต ซึ่ง MAFF คาดว่าจะเพิ่มประสิทธิภาพและความแม่นยำในการสำรวจได้

ปกติแล้ว MAFF จะสำรวจการเจริญเติบโตของต้นข้าวในช่วงเดือนกรกฎาคม - กันยายน และเผยแพร่ดัชนีผลผลิต ซึ่งเจ้าหน้าที่ของ MAFF และเจ้าหน้าที่สำรวจจะลงพื้นที่เพื่อวัดความสูงของต้นข้าว จำนวนกอ จำนวนรวง จำนวนเมล็ดต่อรวง ฯลฯ

ตั้งแต่ปีนี้เป็นต้นไป MAFF จะเลิกลงพื้นที่สำรวจผลผลิต ณ วันที่ 15 สิงหาคม 2563 ในพื้นที่ปลูกข้าวซึ่ง โดยจะใช้การประมาณการจากข้อมูลแทน ครอบคลุมพื้นที่ปลูกในภูมิภาค Kanto, Tokai, Kinki, Chugoku, Shikoku และ Kyushu รวม 27 จังหวัด

ในการสำรวจผลผลิตในพื้นที่ปลูกข้าวในช่วงเวลานี้ การประมาณการผลผลิตทำได้ยากเนื่องจากข้าวยังแตกรวงไม่มาก ที่ผ่านมาการสำรวจจึงทำเพียงวัดความสูงและนับจำนวนกอช่วงก่อนหรือหลังแตกรวง และแสดงผลเป็น “การเจริญเติบโตดี” หรือ “การเจริญเติบโตไม่ดี” เท่านั้น สำหรับวิธีใหม่นี้ จะใช้ข้อมูล 9 รายการ เช่น ดัชนีการเติบโตของต้นข้าวที่ได้จากข้อมูลดาวเทียม ปริมาณแสงแดด อุณหภูมิผิวดิน ผลคูณของปริมาณแสงแดด ฯลฯ ในส่วนของข้อมูลอุตุนิยมวิทยาจะใช้ข้อมูล 10 รายการ จากระบบสำรวจสภาพอากาศจาก



จุดสำรวจ 380 แห่ง เช่น อุณหภูมิ เวลาที่โดนแสงแดด ปริมาณน้ำฝน ผลคูณปริมาณน้ำฝน ค่าอุณหภูมิที่แปรปรวน ฯลฯ

ข้อมูลจะถูกเก็บทุกๆ 15 วัน ตั้งแต่วันที่ 1 มีนาคม – 14 สิงหาคม และจะนำไปแทนค่าในสูตรคำนวณซึ่งพัฒนาขึ้นโดย MAFF และจะได้ตัวเลขประมาณการผลผลิตต่อพื้นที่ 10 อาร์ (1,000 ตารางเมตร หรือ 0.625 ไร่) จากนั้นจะใช้ตัวเลขดังกล่าวในการประเมินผลผลิตโดยแบ่งออกเป็น 5 ระดับ เช่น ผลผลิตดี ผลผลิตใกล้เคียงกับปีที่ผ่านมา ผลผลิตไม่ดี ฯลฯ วิธีดังกล่าวจะช่วยให้ทราบแนวโน้มปริมาณผลผลิตของพื้นที่เป้าหมายได้เร็วขึ้น

MAFF ได้พัฒนาวิธีสำรวจดังกล่าวตั้งแต่ปี 2560 และมีการพัฒนาเพื่อเพิ่มความแม่นยำ จากนั้นพิจารณาแล้วว่าสามารถนำมาใช้ได้จริง จากนั้นไปจะพิจารณาการใช้วิธีดังกล่าวในการสำรวจผลผลิต ณ วันที่ 15 สิงหาคม สำหรับพื้นที่ปลูกข้าวเร็ว เช่น ภูมิภาค Hokkaido, Tohoku และ Hokuriku ด้วย

ณ วันที่ 1 เมษายนที่ผ่านมา MAFF มีเจ้าหน้าที่ปฏิบัติหน้าที่เกี่ยวกับการลงพื้นที่สำรวจ 358 คน ลดลงมากกว่าร้อยละ 80 ในช่วง 10 ปีที่ผ่านมา วิธีใหม่นี้จะช่วยให้การเก็บตัวอย่างจำนวน 4,000 ตัวอย่างตามวิธีการสำรวจเดิมมีประสิทธิภาพ ด้านเจ้าหน้าที่ MAFF ให้ความเห็นว่า จำนวนเจ้าหน้าที่สำรวจลดลง การลงพื้นที่สำรวจเป็นหนึ่งในงานที่มีภาระค่อนข้างมาก MAFF จึงต้องการเพิ่มประสิทธิภาพในการทำงานควบคู่ไปกับการเพิ่มระดับความแม่นยำในการประมาณการข้อมูล

แหล่งที่มา: หนังสือพิมพ์ Japan Agricultural News

บริษัทประกันภัยสัตว์เลี้ยงระบุ พบสุนัข 2 ตัวมีผลการตรวจ PCR เชื้อไวรัส COVID-19 เป็น Positive กรณีแรกในญี่ปุ่น (3 สิงหาคม 2563)

เมื่อวันที่ 3 สิงหาคมที่ผ่านมา บริษัทประกันภัยสัตว์เลี้ยง Anicom Holdings, Inc. เปิดเผยว่า มีการตรวจ PCR เชื้อไวรัส COVID-19 ได้ผลเป็น Positive ในสุนัข 2 ตัว ที่รับฝากจากเจ้าของซึ่งเป็นผู้ติดเชื้อ COVID-19 โดยนับเป็นกรณีแรกที่มีการตรวจได้ผลเป็น Positive ในสัตว์เลี้ยงของประเทศญี่ปุ่น

บริษัท Anicom ได้รับฝากสุนัข 2 ตัว จาก 2 ครอบครัวที่ติดเชื้อ COVID-19 เมื่อปลายเดือนกรกฎาคมที่ผ่านมา และได้ดำเนินการตรวจ PCR หลายครั้ง จนกระทั่งการตรวจในวันที่ 3 สิงหาคม ได้ผลเป็น Positive อย่างไรก็ตาม สุนัขดังกล่าวไม่ได้แสดงอาการผิดปกติแต่อย่างใด และการตรวจล่าสุดพบว่า สุนัข 1 ใน 2 ตัวดังกล่าว มีผลตรวจเป็น Negative แล้ว ทั้งนี้ บริษัทฯ ได้ตรวจ PCR สัตว์เลี้ยงตัวอื่นที่รับฝากรวมถึงพนักงานบริษัท ได้ผลเป็น Negative และไม่พบอาการผิดปกติ ขณะที่ ปัจจุบันบริษัทฯ แยก สุนัข 2 ตัว ออกจากสัตว์เลี้ยงตัวอื่นเพื่อให้การดูแล

บริษัทฯ เริ่มรับฝากสัตว์เลี้ยงจากผู้ติดเชื้อ COVID-19 โดยไม่เสียค่าใช้จ่าย ตั้งแต่เดือนเมษายนที่ผ่านมา ได้แก่ สุนัข แมว และกระต่าย รวม 42 ตัว บริษัท Anicom กล่าวว่า ยังไม่สามารถยืนยันได้อย่างชัดเจนว่าสุนัข 2 ตัวดังกล่าวติดเชื้อ COVID-19 หรือไม่ เพราะมีความเป็นไปได้ว่าเชื้อไวรัสจากเจ้าของซึ่งเป็นผู้ติดเชื้ออาจจะเพียงเข้าไปอยู่ในปากของสุนัข จึงจำเป็นต้องรอผลการทดสอบ Antibody อีกครั้งหนึ่ง ทั้งนี้ ที่ผ่านมามีการตรวจพบสัตว์เลี้ยงติดเชื้อ COVID-19 แล้วในฮ่องกง สหรัฐอเมริกา เบลเยียม ฯลฯ ซึ่งส่วนใหญ่มีอาการ



ไม่รุนแรง และคาดว่าจะติดต่อมาจากคน สำหรับในประเทศจีน มีกระแสข่าวลือที่ว่า เชื้อไวรัส COVID-19 แพร่จากสัตว์เลี้ยงสุคน จึงเป็นสาเหตุให้มีผู้เลี้ยงทั้งสุนัขและแมวที่เลี้ยงไว้อย่างต่อเนื่อง

แหล่งที่มา: หนังสือพิมพ์ Nikkei (ฉบับออนไลน์)

Ministry of Finance เผยแพร่ข้อมูลสถิติการนำเข้าสินค้าเกษตรฯ ประจำเดือนมิถุนายน 2563 (4 สิงหาคม 2563)

จากข้อมูลสถิติการค้าระหว่างประเทศ เผยแพร่โดย Ministry of Finance พบว่า ในเดือนมิถุนายน 2563 ญี่ปุ่นนำเข้าผักสด 58,399 ตัน ลดลงร้อยละ 12 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา แต่เพิ่มขึ้นร้อยละ 22 เมื่อเทียบกับเดือนพฤษภาคม 2563 เนื่องจากสภาพอากาศแปรปรวน ผลผลิตในประเทศไม่เพียงพอ จึงจำเป็นต้องนำเข้ามาทดแทน สำหรับผลไม้สด ญี่ปุ่นนำเข้า 175,676 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 6 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา โดยปริมาณนำเข้ากล้วยเพิ่มขึ้นอย่างชัดเจนเมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา ที่ได้ผลผลิตไม่ดี ทั้งนี้ ภายหลังยกเลิกการประกาศสถานการณ์ฉุกเฉิน ความต้องการผักและผลไม้สำหรับผู้ประกอบการร้านอาหารมีแนวโน้มขยายตัว ด้านเนื้อสัตว์ ญี่ปุ่นมีปริมาณนำเข้าเพิ่มขึ้นทุกชนิด โดยเฉพาะอย่างยิ่งเนื้อโคและเนื้อสุกรแช่แข็งสำหรับการแปรรูปและผู้ประกอบการร้านอาหาร ขณะเดียวกันเนื้อไก่สดมีปริมาณนำเข้าเพิ่มขึ้นร้อยละ 20 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา

ผัก ในเดือนมิถุนายน 2563 ญี่ปุ่นนำเข้าแครอท 6,995 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 10 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา โดยเพิ่มขึ้นต่อเนื่องจากเดือนพฤษภาคม (ร้อยละ 45) สภาพอากาศที่แปรปรวนส่งผลให้ราคาซื้อขายเฉลี่ยผู้ประกอบการค้าส่งรายใหญ่ 7 แห่ง เดือนมิถุนายน 2563 กิโลกรัมละ 160 เยน เพิ่มขึ้นร้อยละ 68 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา ผู้ประกอบการนำเข้าระบุว่า ภายหลังยกเลิกการประกาศสถานการณ์ฉุกเฉิน ในช่วงแรกยอดสั่งซื้อลดลงเหลือร้อยละ 40 อย่างไรก็ตาม ยอดสั่งซื้อกลับเพิ่มมาเป็นร้อยละ 60 ของปีปกติ ผู้ประกอบการร้านอาหารหลายรายหันมาใช้แครอทที่นำเข้าทดแทนแครอทในประเทศเป็นวัตถุดิบสำหรับสลัดและกับข้าว ในส่วนของหอมหัวใหญ่ ในช่วงเดือนกุมภาพันธ์ - พฤษภาคมที่ผ่านมา ปริมาณนำเข้าลดลงมากกว่าร้อยละ 30 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา ในเดือนมิถุนายนนำเข้า 20,816 ตัน ลดลงร้อยละ 20 แต่เพิ่มขึ้นร้อยละ 43 เมื่อเทียบกับเดือนพฤษภาคมที่ผ่านมา เนื่องจากการลดจำนวนการผลิตและส่งจำหน่ายของแหล่งปลูกในประเทศ ประกอบกับการผลิตในประเทศไม่แน่นอน จึงเป็นเหตุให้มีการนำเข้าเพิ่มขึ้น สำหรับต้นหอม ญี่ปุ่นนำเข้า 4,488 ตัน ลดลงร้อยละ 6 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา แต่เพิ่มขึ้นร้อยละ 71 เมื่อเทียบกับเดือนพฤษภาคม 2563 ผลผลิตในประเทศได้รับผลกระทบจากเหตุฝนตกหนักต่อเนื่อง ผู้ประกอบการนำเข้าระบุว่า ยอดสั่งซื้อของร้านอาหารเริ่มฟื้นตัว จึงมีความต้องการนำเข้าสำหรับประกอบอาหาร ด้านกะหล่ำปลีมีปริมาณนำเข้า 3,125 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 6 และพริกหวานมีปริมาณนำเข้า 4,439 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 9 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันปีที่ผ่านมา ทั้งนี้ ในเดือนกรกฎาคม ราคาผักที่ผลิตในประเทศญี่ปุ่นปรับตัวเพิ่มขึ้นอีกเนื่องจากผลผลิตไม่เพียงพอ โดยแครอทราคากิโลกรัมละ 250 เยน เพิ่มขึ้นร้อยละ 116 และต้นหอมราคากิโลกรัมละ 407 เยน เพิ่มขึ้นร้อยละ 41 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันปีที่ผ่านมา ส่งผลให้มีความต้องการผักนำเข้ามาทดแทน อย่างไรก็ตาม COVID-19 เริ่มกลับมาระบาดอีกครั้ง



ผู้ประกอบการนำเข้าคาดว่า ปริมาณนำเข้าในช่วงเดือนสิงหาคม 2563 อาจกลับไปลดลงเท่ากับช่วงที่มีการประกาศสถานการณ์ฉุกเฉิน

ผลไม้ ในเดือนมิถุนายน 2563 ญี่ปุ่นนำเข้ากล้วย 100,966 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 19 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา เนื่องจากปริมาณผลผลิตของประเทศฟิลิปปินส์กลับเข้าสู่สถานการณ์ปกติหลังจากที่การผลิตในช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมาได้ผลผลิตไม่ดี โดยนำเข้าเพิ่มขึ้นร้อยละ 10 ขณะเดียวกันญี่ปุ่นยังนำเข้ากล้วยจากภูมิภาคอเมริกาใต้ เช่น เอกวาดอร์ ซึ่งมีปริมาณนำเข้าเพิ่มขึ้นร้อยละ 40 นอกจากนี้ ญี่ปุ่นนำเข้าสับปะรดจากฟิลิปปินส์เพิ่มขึ้นเช่นกัน ในส่วนของอะโวคาโด มีปริมาณนำเข้า 6,846 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 25 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา ความต้องการของผู้ประกอบการเริ่มฟื้นตัว ผู้นำเข้าคาดการณ์ว่าในเดือนกรกฎาคม ปริมาณนำเข้าก็จะเพิ่มขึ้นเช่นกัน สำหรับแอปเปิ้ลมีปริมาณนำเข้า 2,350 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 10 และองุ่นมีปริมาณนำเข้า 1,465 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 29 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา เนื่องจากความต้องการบริโภคในครัวเรือนขยายตัว ผู้นำเข้าระบุว่า ปริมาณนำเข้าในช่วงถัดจากนี้จะขึ้นอยู่กับปริมาณออกสู่ตลาดของผลไม้ที่ผลิตในประเทศ ขณะที่ กีวี่มีปริมาณนำเข้า 15,641 ตัน ลดลงร้อยละ 15 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา ความต้องการบริโภคอยู่ในเกณฑ์ดี แต่ผู้ประกอบการไม่สามารถจัดกิจกรรมส่งเสริมการขายในร้านค้าได้ ด้านส้มมีปริมาณนำเข้าลดลงร้อยละ 8 Grapefruit ลดลงร้อยละ 17 และมะนาวลดลงร้อยละ 32 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา

เนื้อสัตว์ ในเดือนมิถุนายน 2563 ญี่ปุ่นนำเข้าเนื้อโค 50,719 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 7 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา ซึ่งเพิ่มขึ้นต่อเนื่องเป็นเดือนที่ 5 ปริมาณนำเข้าเนื้อโคแช่แข็งเพิ่มขึ้นอย่างเห็นได้ชัด ผู้นำเข้ารายใหญ่ระบุว่า ตลาดหันไปนำเข้าเนื้อโคแช่แข็งจากนิวซีแลนด์และเม็กซิโกแทนเนื้อโคแช่เย็นจากออสเตรเลียซึ่งมีราคาแพง โดยนำเข้าจากนิวซีแลนด์ 2,350 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 48 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา ในส่วนของเนื้อสุกร มีปริมาณนำเข้า 79,595 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 4 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา โดยเนื้อสุกรแช่เย็นมีปริมาณนำเข้าใกล้เคียงกับปีที่ผ่านมา ขณะที่ เนื้อสุกรแช่แข็งมีปริมาณนำเข้า 47,555 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 7 เนื่องจากความต้องการบริโภคในครัวเรือนที่ขยายตัว ส่งผลให้ความต้องการของซูเปอร์มาร์เก็ตและผู้ประกอบการจำหน่ายกับข้าวเพิ่มขึ้น โดยญี่ปุ่นนำเข้าเนื้อสุกรจากเม็กซิโก เพิ่มขึ้นร้อยละ 33 โดยเฉพาะอย่างยิ่งเนื้อสุกรแช่เย็นจากเม็กซิโกมีปริมาณนำเข้าเพิ่มขึ้นสองเท่า ผู้ประกอบการแปรรูปรายใหญ่ให้ข้อมูลว่า ผู้นำเข้าเร่งนำเข้าเนื้อสุกรจากเม็กซิโกทดแทนเนื้อสุกรจากสหรัฐฯ ที่ได้รับผลกระทบจาก COVID-19 ประกอบกับการจำหน่ายให้แก่ซูเปอร์มาร์เก็ตและร้านอาหารประเภทหมูซุแป็งทอด (Tonkatsu) สำหรับเนื้อไก่สดมีปริมาณนำเข้า 50,653 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 17 ขณะเดียวกัน เนื้อไก่แปรรูปมีปริมาณนำเข้า 41,591 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 7 เมื่อเทียบกับเดือนเดียวกันของปีที่ผ่านมา โดยนำเข้าเนื้อไก่สดจากบราซิล 39,689 ตัน เพิ่มขึ้นร้อยละ 20 ผู้ประกอบการนำเข้าระบุว่า ราคาซื้อขายในประเทศบราซิลเริ่มปรับลด จึงมีการสั่งซื้อเพิ่มขึ้น



ปริมาณนำเข้าผักและผลไม้ของญี่ปุ่นในเดือนมิถุนายน 2563 (เฉพาะรายการที่มีการนำเข้าจากไทย)

รายการ	ปริมาณ (ตัน)	ราคา (เยน/กก.)	ร้อยละเมื่อเปรียบเทียบกับ เดือนมิถุนายน 2562 (%)		ปริมาณแยกรายประเทศ (ตัน)
			ปริมาณ	ราคา	
หอมแดง	20	622	39	152	ไทย 14 เวียดนาม 5
ผักอื่นๆ	214	794	39	143	ฟิลิปปินส์ 107 ไทย 71
ชิง	1,156	147	80	108	จีน 1,069 ไทย 61
ทุเรียน	71	1,054	164	125	ไทย 41 เวียดนาม 29

แหล่งที่มา: หนังสือพิมพ์ Japan Agricultural News

**ความต้องการบริโภคในครัวเรือนในต่างประเทศที่ขยายตัวส่งผลให้ญี่ปุ่นส่งออกสินค้าเกษตรเพิ่มขึ้น
ร้อยละ 1.8 ในช่วงครึ่งแรกของปี 2563 (5 สิงหาคม 2563)**

เมื่อวันที่ 4 สิงหาคมที่ผ่านมา กระทรวงเกษตร ป่าไม้ และประมงญี่ปุ่น (MAFF) เปิดเผยตัวเลขส่งออกสินค้าเกษตร (ไม่รวมสินค้าป่าไม้และสินค้าประมง) ในช่วงเดือนมกราคม - มิถุนายน 2563 มีมูลค่า 291,700 ล้านเยน เพิ่มขึ้นร้อยละ 1.8 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา การระบาดของ COVID-19 ส่งผลให้ความต้องการของผู้ประกอบการร้านอาหารลดลงในบางรายการ เช่น เนื้อโค ขณะที่ ความต้องการบริโภคในครัวเรือนที่ขยายตัวส่งผลให้การส่งออกข้าว นมสดและผลิตภัณฑ์จากนม ฯลฯ เพิ่มขึ้น

ในช่วงครึ่งแรกของปี 2563 ญี่ปุ่นส่งออกสินค้าเกษตร ป่าไม้ ประมง และผลิตภัณฑ์อาหาร มูลค่ารวม 412,000 ล้านเยน ลดลงร้อยละ 8.2 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา และต่ำที่สุดในรอบ 8 ปี โดยสินค้าป่าไม้มีมูลค่าส่งออก 17,200 ล้านเยน ลดลงร้อยละ 10.8 และสินค้าประมงมีมูลค่าส่งออก 103,100 ล้านเยน ลดลงร้อยละ 27.9 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา

อย่างไรก็ตาม เมื่อพิจารณาเฉพาะสินค้าเกษตรพบว่า มูลค่าส่งออกขยายตัวเมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา เนื่องจากยอดค้าปลีกเพิ่มขึ้น โดยข้าว (ไม่รวมข้าวสำหรับการบริโภค) มีมูลค่า 2,673 ล้านเยน เพิ่มขึ้นร้อยละ 28.9 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา MAFF วิเคราะห์ว่า สาเหตุจากความต้องการซื้อข้าวปั้นและข้าวห่อสำหรับกลับไปรับประทานที่บ้านขยายตัว ในส่วนของไข่ไก่ มีมูลค่า 2,000 ล้านเยน เพิ่มขึ้นร้อยละ 104.1 เนื่องจากความต้องการบริโภคในครัวเรือนเพิ่มขึ้น นมและผลิตภัณฑ์นมมีมูลค่า 11,404 ล้านเยน เพิ่มขึ้นร้อยละ 21.5 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา โดยเฉพาะอย่างยิ่งมูลค่าส่งออกนมผงสำหรับทารกไปยังเวียดนามขยายตัวอย่างชัดเจน ขณะที่ เนื้อโคมีมูลค่า 10,192 ล้านเยน ลดลงร้อยละ 23 และเหล้าสาเกมีมูลค่า 9,124 ล้านเยน ลดลงร้อยละ 9 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา

ทั้งนี้ MAFF ระบุว่า หากการระบาดของ COVID-19 ยืดเยื้อ คาดว่า จะมีความต้องการบริโภคในครัวเรือนลักษณะดังกล่าวในระยะยาว และจะพิจารณาสนับสนุนวิธีการจำหน่ายที่มุ่งเน้นกลุ่มผู้บริโภคในครัวเรือน



เมื่อพิจารณาแหล่งส่งออกแล้วพบว่า ญี่ปุ่นส่งออกไปยังฮ่องกง 87,900 ล้านบาท ลดลงร้อยละ 13.1 จีน 75,500 ล้านบาท เพิ่มขึ้นร้อยละ 4.7 และสหรัฐฯ 54,200 ล้านบาท ลดลงร้อยละ 13.5 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา

ด้าน Mr.Taku ETOH รัฐมนตรีว่าการ MAFF กล่าวภายหลังประชุมคณะรัฐมนตรีในวันเดียวกันว่าการส่งออกไปยังภูมิภาคเอเชียเริ่มฟื้นตัว ขณะที่การส่งออกไปยังสหรัฐฯ และสหภาพยุโรป ยังคงลดลง จึงจำเป็นต้องพยายามรักษาช่องทางการค้าในต่างประเทศ ทั้งยังระบุเพิ่มเติมว่า การบรรลุเป้าหมายการส่งออกสินค้าเกษตรฯ 5 ล้านล้านบาทภายในปี 2573 ไม่ใช่สิ่งที่ทำไม่ได้ โดยมีแนวทางจะส่งออกเนื้อโคไปยังจีน และสำรวจตลาดของแต่ละประเทศ

แหล่งที่มา: หนังสือพิมพ์ Japan Agricultural News

อัตราการพึ่งพาตนเองด้านอาหารคิดตามแคลอรีเพิ่มขึ้นเล็กน้อยในปี 2562 (6 สิงหาคม 2563)

เมื่อวันที่ 5 สิงหาคมที่ผ่านมา กระทรวงเกษตร ป่าไม้ และประมงญี่ปุ่น (MAFF) แถลงตัวเลขอัตราการพึ่งพาตนเองด้านอาหาร (คิดตามแคลอรี) ปีงบประมาณ 2562 โดยคิดเป็นร้อยละ 38 เพิ่มขึ้นร้อยละ 1 เมื่อเทียบกับปีงบประมาณ 2561 ซึ่งลดลงต่ำสุดเมื่อเทียบกับอดีตที่ผ่านมา และนับเป็นการปรับตัวเพิ่มขึ้นครั้งแรกในรอบ 11 ปี ปัจจัยหลัก ได้แก่ ปริมาณผลผลิตข้าวสาลีเพิ่มขึ้น อย่างไรก็ตาม ร้อยละการพึ่งพาตนเองเพิ่มขึ้นไม่มากนักเนื่องจากปริมาณการบริโภคข้าวลดลง ทั้งนี้ ญี่ปุ่นตั้งเป้าเพิ่มอัตราดังกล่าวให้ได้ร้อยละ 45 ภายในปีงบประมาณ 2573

อัตราการพึ่งพาตนเองด้านอาหารเป็นตัวชี้วัดความสามารถในการผลิตอาหารในประเทศต่อความต้องการอาหารทั้งหมด MAFF ระบุว่าสาเหตุที่อัตราการพึ่งพาตนเองด้านอาหาร (คิดตามแคลอรี) เพิ่มขึ้นในครั้งนี้ เนื่องจากผลผลิตของข้าวสาลีเพิ่มขึ้น โดยในปีงบประมาณ 2562 สภาพอากาศเอื้ออำนวย ผลผลิตต่อพื้นที่เพิ่มขึ้นเป็น 490 กิโลกรัมต่อพื้นที่ 10 ฮาร์ (หรือ 784 กิโลกรัมต่อไร่) สูงที่สุดในประวัติศาสตร์ ประกอบกับการใช้พันธุ์ที่ให้ผลผลิตต่อพื้นที่สูงอย่างแพร่หลายและมีการจัดการระบบระบายน้ำ

ถึงแม้ว่าอัตราการพึ่งพาตนเองในปีงบประมาณ 2562 จะเพิ่มขึ้นจากระดับต่ำสุดในปีงบประมาณ 2561 แต่หากพิจารณาตัวเลขถึงระดับจุดทศนิยมแล้วพบว่า อัตราการพึ่งพาตนเองในปีงบประมาณ 2562 คิดเป็นร้อยละ 37.82 ขณะที่ในปีงบประมาณ 2561 คิดเป็นร้อยละ 37.42 ดังนั้นอัตราการพึ่งพาตนเองเพิ่มขึ้นเพียงร้อยละ 0.4 เท่านั้น MAFF ระบุว่าสาเหตุที่อัตราการพึ่งพาตนเองด้านอาหารยังอยู่ในระดับต่ำว่า ปริมาณการบริโภคข้าวซึ่งเป็นสินค้าที่ญี่ปุ่นผลิตเพื่อเลี้ยงตนเองได้ลดลง โดยปริมาณอุปทานข้าวต่อคนต่อปีคิดเป็น 53 กิโลกรัม ลดลง 0.5 กิโลกรัม

รัฐบาลกำหนดเป้าหมายเพิ่มอัตราการพึ่งพาตนเองด้านอาหาร (คิดตามแคลอรี) เป็นร้อยละ 45 ภายในปีงบประมาณ 2573 ไว้ในแผนพื้นฐานด้านอาหาร การเกษตร และพื้นที่ชนบท โดยเพื่อให้บรรลุเป้าหมาย รัฐบาลญี่ปุ่นจัดกิจกรรมส่งเสริมการบริโภคข้าว ควบคู่ไปกับการเพิ่มการผลิตข้าวสาลีและถั่วเหลืองให้สอดคล้องกับความต้องการ



ขณะเดียวกัน อัตราการพึ่งพาตนเองด้านอาหาร (คิดตามมูลค่าการผลิต) คิดเป็นร้อยละ 66 เท่ากับปีที่ผ่านมา และต่ำเป็นอันดับที่ 2 เนื่องจากผลผลิตผักเพิ่มขึ้นส่งผลให้ราคาปรับตัวลดลง

ในส่วนของการผลิตอาหารในประเทศ (คิดตามแคลอรี) ซึ่งกำหนดขึ้นใหม่โดยไม่รวมอัตราการพึ่งพาตนเองด้านอาหารสัตว์ คิดเป็นร้อยละ 47 เพิ่มขึ้นร้อยละ 1 เมื่อเทียบกับปีที่ผ่านมา เนื่องจากมีการเพิ่มการผลิตนมและผลิตภัณฑ์จากนม ฯลฯ ด้านอัตราการพึ่งพาตนเองด้านอาหารสัตว์ คิดเป็นร้อยละ 25 เท่ากับปีที่ผ่านมา

สำหรับความสามารถในการผลิตอาหารเลี้ยงตนเองพบว่า หากมีการปลูกข้าวและข้าวสาลีเป็นหลักจะสามารถผลิตอาหารต่อคนต่อวันได้คิดเป็น 1,754 กิโลแคลอรี เพิ่มขึ้น 27 กิโลแคลอรีเมื่อเทียบกับปีที่ผ่านมา ต่ำกว่าระดับพลังงานที่ต้องการในแต่ละวัน (2,168 กิโลแคลอรี)

แหล่งที่มา: หนังสือพิมพ์ Japan Agricultural News

ความต้องการบริโภคในครัวเรือนส่งผลให้ราคาเนื้อสุกรและเนื้อไก่ปรับตัวเพิ่มขึ้นประมาณร้อยละ 10 (7 สิงหาคม 2563)

ความต้องการบริโภคในครัวเรือนที่เพิ่มขึ้นส่งผลให้การจำหน่ายเนื้อสุกรและเนื้อไก่ที่ผลิตในประเทศขยายตัว อุปสงค์จากซูเปอร์มาร์เก็ตส่งผลให้ปริมาณในสต็อกเริ่มลดลงและราคาอยู่ในเกณฑ์ดี โดยในเดือนสิงหาคม 2563 ราคาซื้อขายเนื้อสุกรและเนื้อไก่ปรับตัวเพิ่มขึ้นประมาณร้อยละ 10 - 20 เมื่อเทียบกับปีที่ผ่านมา สาเหตุเนื่องจากการระบาดของ COVID-19 ส่งผลให้ผู้บริโภคมีโอกาสประกอบอาหารที่บ้านเพิ่มขึ้น เนื้อสัตว์ที่มีราคาถูกจึงเป็นที่ต้องการของตลาด

จากการสำรวจค่าใช้จ่ายของครัวเรือนโดยกระทรวงกิจการภายในและการสื่อสารญี่ปุ่น (MIC) พบว่า ตั้งแต่เดือนเมษายนที่ผ่านมา ค่าใช้จ่ายสำหรับซื้อเนื้อสุกรและเนื้อไก่ปรับตัวเพิ่มขึ้นร้อยละ 20 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา โดยในเดือนพฤษภาคมค่าใช้จ่ายสำหรับซื้อเนื้อสุกรคิดเป็น 2,942 เยน สูงที่สุดในรอบ 20 ปี

ด้านซูเปอร์มาร์เก็ตแห่งหนึ่งในเขตปริมณฑลให้ข้อมูลว่า เนื้อสุกรสำหรับนำไปเป็นวัตถุดิบประกอบอาหารมียอดจำหน่ายดี เช่น เนื้อสุกรสับ ถึงแม้ว่าผู้บริโภคจะเลิกซื้อคราวละจำนวนมากๆ แต่ความต้องการยังคงมีอย่างต่อเนื่อง โดยยอดจำหน่ายในเดือนกรกฎาคมเพิ่มขึ้นประมาณร้อยละ 10 เมื่อเทียบกับปีที่ผ่านมา

ขณะเดียวกัน ความต้องการที่เพิ่มขึ้นส่งผลให้ราคาซื้อขายปรับตัวสูงขึ้นกว่าปีที่ผ่านมา โดยราคาซื้อขาย ณ ตลาดเนื้อสัตว์กรุงโตเกียวเมื่อวันที่ 6 สิงหาคม 2563 ชากสุกรราคา กิโลกรัมละ 662 เยน สูงขึ้นร้อยละ 18 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา และสูงขึ้นร้อยละ 12 เมื่อเทียบกับค่าเฉลี่ย 5 ปี นอกจากนี้ ปริมาณการนำเข้าเนื้อสุกรจากสหรัฐฯ ที่ลดลงสืบเนื่องจากการระบาดของ COVID-19 ยังเป็นอีกปัจจัยที่ส่งผลให้ราคาซื้อขายเนื้อสุกรที่ผลิตในประเทศปรับตัวสูงขึ้น

ในส่วนของการเลี้ยงไก่ จากสถิติของกระทรวงเกษตร ป่าไม้ และประมงญี่ปุ่น (MAFF) พบว่าเนื้อสะโพก ราคา กิโลกรัมละ 606 เยน สูงขึ้นร้อยละ 9 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา ผู้ประกอบการสินค้าเนื้อสัตว์รายใหญ่ระบุว่า ผู้บริโภคต้องการเนื้อสัตว์ราคาถูก ส่งผลให้ยอดจำหน่ายเนื้อไก่ที่ราคาถูกเมื่อเทียบกับเนื้อสัตว์ชนิดอื่นเพิ่มขึ้น นอกจากนี้ จากการประมาณการของ Agriculture & Livestock Industries Corporation



(ALIC) พบว่า ปริมาณเนื้อไก่ในสต็อก ณ เดือนมีนาคม 2563 เพิ่มขึ้นร้อยละ 13 แต่ ณ เดือนมิถุนายน ลดลงร้อยละ 39 เมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมา

ผู้เกี่ยวข้องคาดการณ์ว่า ตลาดจะยังคงมีความต้องการต่อเนื่องไปจนถึงช่วงสัปดาห์ที่ 3 ของเดือนสิงหาคมเนื่องจากเทศกาล Obon อย่างไรก็ตาม การนำเข้าเนื้อสุกรที่มีราคาถูกรับกลับเข้าสู่ภาวะปกติ ดังนั้นสินค้าในประเทศอาจได้รับผลกระทบตั้งแต่ช่วงหลังเทศกาลฯ เป็นต้นไป

แหล่งที่มา: หนังสือพิมพ์ Japan Agricultural News

บริษัทฯ ญี่ปุ่นคาดการณ์ดัชนีผลผลิตข้าวปีการผลิต 2563 อยู่ในระดับ 98 (7 สิงหาคม 2563)

เมื่อวันที่ 6 สิงหาคมที่ผ่านมา บริษัท Beikoku Data Bank ซึ่งเป็นบริษัทสำรวจข้อมูลด้านข้าวเปิดเผยผลการคาดการณ์ปริมาณผลผลิตข้าวปีการผลิต 2563 ณ สิ้นเดือนกรกฎาคม โดยดัชนีผลผลิตข้าวทั่วประเทศอยู่ในระดับ 98 หรือระดับ “ไม่ค่อยดี” เนื่องจากในเดือนกรกฎาคมมีปริมาณแสงแดดไม่เพียงพอ

เมื่อพิจารณารายภูมิภาคพบว่า ค่าดัชนีผลผลิตข้าวของภูมิภาค Hokkaido อยู่ในระดับ 98 (ไม่ค่อยดี) ภูมิภาค Tohoku และ Hokuriku อยู่ในระดับ 99 (เทียบเท่ากับปีที่ผ่านมา) ภูมิภาค Kanto, Tokai, Kinki, Shikoku และ Kyushu อยู่ที่ระดับ 95 - 98 (ไม่ค่อยดี) ขณะที่ Okinawa อยู่ในระดับ 102 (ค่อนข้างดี)

นอกจากนี้ บริษัทฯ ได้ใช้ข้อมูลการเข้าร่วมการลดพื้นที่ปลูกข้าวและการสอบถามจังหวัดต่างๆ เพื่อประมาณการพื้นที่ปลูกข้าวสำหรับบริโภค (Table Rice) โดยคิดเป็น 1,372,000 เฮกตาร์ (หรือ 8,575,000 ไร่) ลดลง 7,000 เฮกตาร์ (หรือ 43,750 ไร่) และคาดการณ์ปริมาณผลผลิต 7,170,000 ตัน ลดลง 91,000 ตัน เมื่อเทียบกับปีการผลิตที่ผ่านมา สำหรับปริมาณสต็อก ณ สิ้นเดือนมิถุนายน 2564 คาดว่ามีจำนวน 2,038,000 ตัน ด้านบริษัทฯ ระบุว่า การระบาดของ COVID-19 อาจส่งผลให้ความต้องการลดลง และผลผลิตอาจมีมากกว่าความต้องการ

การประมาณการในครั้งนี้สมมติฐานให้สภาพอากาศตั้งแต่ช่วงเดือนสิงหาคมจนถึงช่วงการเก็บเกี่ยวใกล้เคียงกับปีที่ผ่านมา ดังนั้น ตัวเลขการประมาณการอาจมีการเปลี่ยนแปลงขึ้นอยู่กับสภาพอากาศจริง ทั้งนี้ ในปีการผลิต 2562 บริษัทฯ คาดการณ์ดัชนีผลผลิตในระดับ 100 ขณะที่กระทรวงเกษตร ป่าไม้ และประมงญี่ปุ่น (MAFF) แถลงดัชนีผลผลิตอยู่ในระดับ 99

แหล่งที่มา: หนังสือพิมพ์ Japan Agricultural News

จัดทำโดย

สำนักงานที่ปรึกษาการเกษตรต่างประเทศ

ประจำกรุงโตเกียว